

ESTE ES SU  
PERIÓDICO

RESPALDELO!

# ACCION

Organo Oficial

TPU-CIO

del

Local 713,

Vol 3—No. 16

PANAMA, R. P. DICIEMBRE 21, 1948.

GRATIS

## La convención mas poderosa del Local adopta fuerte programa

### Nueve De Cada Diez Favorecen El Pago Semi - Mensual

SE PIDE OTRA VEZ A LA ADMINISTRACION QUE PONGA EN EFECTO ESTE SISTEMA

Un abrumador número de empleados del Canal y Ferrocarril de Panamá, han votado en la votación de la Unión, a favor de dos periodos de pago por mes junto con la eliminación de deducciones de libretas de comisariato.

La votación efectuada por la Unión, indicó que 88.2% de todos los empleados, cerca de

nueve de cada diez, estaban en favor del propuesto cambio. Más de 10.000 empleados del Canal y Ferrocarril tomaron parte en la votación. Cada división y virtualmente cada área de la Zona del Canal fué incluida en los resultados.

La diligente acción de más de 500 delegados del Local hizo

(Pasa a la Pág. 4)



El Alcalde Don José Dominador Bazán del Distrito de Colón pronunciando su interesante discurso a la Convención.

### "Unidad y Marcha Adelante" lema principal de la 3ª Convención

En medio de una atmósfera de formidable determinación por continuar una lucha completa por el adelanto de las condiciones de los empleados poco privilegiados en la Zona del Canal el Local 713, TPU-CIO, celebró su Tercera Convención Istmeña en el salón de reuniones del Clubhouse de La Boca el Sábado y Domingo, 20 y 21 de Noviembre.

La Convención de dos días se inició con la ejecución de los Himnos Nacionales de la República de Panamá y de los Estados Unidos, después de lo cual el Rev. Lemuel Shirley ofreció una invocación.

#### SE RECIBIERON MUCHOS MENSAJES

Mensajes de felicitación fueron recibidos de muchas figuras prominentes, lo mismo que de las uniones hermanas de los TPU en los Estados Unidos.

El Presidente de Panamá, Don Domingo Díaz Arosemena, por medio de la visita de su Secretario Privado, Joaquín Franco Jr., envió palabras de felicitación a la Convención.

(Pasa a la Pág. 4)

## La Unión protesta por la demora en los nombramientos del S. Civil

CARTA DE BRODSKY A RICHARDSON PIDIENDO ACCION CON LA COMISION DEL SERVICIO CIVIL

Max Brodsky, Director Regional, ha pedido a Thomas Richardson, Presidente de la Comisión Anti-Discriminatoria de los TPU, que proteste inmediatamente ante la Comisión del Servicio Civil en Washington la última postergación de los nombramientos del Servicio Civil.

Brodsky señaló en su carta que muchos miembros de la Unión tomaron y aprobaron el examen. Declaró que las muchas postergaciones están haciendo que la gente piense que el derecho de los ciudadanos panameños de ocupar posiciones del Servicio Civil, está siendo evadido.

A continuación el texto completo de la carta:

Sr. Thomas Richardson,  
Presidente de la Comisión Anti-Discriminatoria  
de los TPU-CIO.  
930 F St., NW.  
Washington 4 D. C.

Estimado Hno. Richardson:

Después de varios meses de postergación, la Comisión del Servicio Civil en Washington aparentemente ha logrado posponer el nombramiento de elegibles en los registros para posiciones del Servicio Civil en el Canal de Panamá y el Ferrocarril de Panamá, ocupados por empleados temporales del Servicio de Guerra.

Como usted sabe muchos de nuestros miembros tomaron los exámenes del Servicio Civil durante 1947 y grandes números de mecanógrafos, estenógrafos y oficinistas. Desde entonces, han ocurrido muchas postergaciones en el nombramiento de estos elegibles idóneos para posiciones ocupadas por empleados que no son permanentes. Debido a estas demoras, muchos consideran que la Comisión del Servicio Civil del año pasado que dispuso que los ciudadanos panameños pueden tomar exámenes del Servicio Civil y llenar tales posiciones, están evadiéndola.

Por lo tanto, solicito que formule inmediatamente una propuesta contra cualquier postergación de la Comisión del Servicio Civil en el nombramiento de aspirante elegibles para posiciones ocupadas por empleados que no son idóneos.

Fraternalmente,

MAX BRODSKY, Director.

De la Región de Panamá, TPU-CIO.

### Hermosos prendedores de la Unión, apropiados para usar en vestidos o trajes

Los nuevos prendedores con tienen el emblema de los TPU CIO y vienen en dos estilos, uno para hombres y otro para mujeres. Pueden comprarse a 50 centavos.

Un cargamento de algunos cientos deben ser recibidos por la Unión cerca del primero de Enero, y los que lleguen primero serán servidos primero.

### La Unión pide aumento para los barredores de calles y empleados de relevo

Apelaciones de la Unión, la semana pasada, pidieron que los barredores de calles y los empleados asignados a deberes de relevo, del Canal de Panamá, deben recibir un aumento en sus actuales grados.

La Unión señaló que los barredores de calles desempeñan la mayor parte de su trabajo en las calles y zanjas y que por lo tanto están constantemente expuestos a accidentes de los vehículos que pasan. También estos empleados tienen que trabajar bajo lloviznas y sólo pueden refugiarse cuando la lluvia es fuerte y prolongada. Además, se señaló que como se requiere que manejen suciedades, inmundicias, desperdicios, y basuras, los barredores de calles

(Pasa a la Pág. 4)

## Richardson envía Protesta a la Comisión del Servicio Civil

ACCION presenta el texto de la carta enviada por Thomas Richardson a la Comisión del Servicio Civil en respuesta a la petición de la Región 14 de los TPU-CIO:

Honorable Harry B. Mitchel  
Presidente de la Comisión  
del Servicio Civil  
de los Estados Unidos,  
Washington 25, D. C.

En la primavera de 1947, se abrió a los ciudadanos de la República de Panamá, los exámenes para posiciones del servicio civil. Como usted sabe, esta acción fué tomada de acuerdo con: 1) el Tratado de 1936 entre los Estados Unidos y la República de Panamá, y 2) confirmando la acción del Congreso

de los Estados Unidos.

Muchos de los aspirantes panameños clasificaron para los registros de mecanógrafos, estenógrafos y oficinistas, establecidos por los exámenes de 1947. Desde entonces la Comisión del Servicio Civil ha postergado repetidamente el nombramiento probatorio de estos elegibles clasificados para posiciones, ahora ocupadas por empleados temporales y del servicio de guerra.

(Pasa a la Pág. 4)



Los representantes del Cabildo de Cristóbal mostrando señas de cansancio en el último día de la Convención, Domingo 21 de Noviembre.

## Felicitades

"ACCION" extiende, a los miembros del Local 713 y a sus familias, los mejores deseos por unas Felices Pascuas y un Año Nuevo para una vida más abundante para todos.